



J A V A S L A T

a települési kisebbségi önkormányzatok támogatására

Készítette: **Damm Mária**
Szociális- és Egészségügyi Ágazat koordinátora

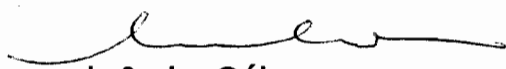
Előterjesztő: **Horváth Gyula**
alpolgármester

Egyeztetve: **Halmos Istvánné**
Városgazdálkodási Ágazat ágazatvezető

Előterjesztő megtárgyalásra javasolja:

**Pénzügyi, Ellenőrzési és Közbeszerzési Bizottságnak
Ügyrendi, Jogi, Kisebbségügyi és Rendészeti Bizottságnak**

Törvényességi szempontból ellenőrizte:


dr. Szeles Gábor
jegyző

Az előterjesztés leadva: 2007. május hó . nap

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata
Képviselő-testülete

2007. évi 123 sz. előterjesztés

Testületi ülés dátuma: 2007. VI. 26.

Testületi ülés ideje:
2007. június 26.

Tisztelt Képviselő-testület !

Budapest XXI. kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete a 2007. április 17-ei testületi ülésén a 327/2007.(IV.17.) Kt határozatával jóváhagyta a települési kisebbségi önkormányzatok részére szóló pályázati kiírások szövegét, egyben felhatalmazta a Kisebbségi- és Civil Szervezeti Munkacsoport elnökét a pályázati kiírások „Csepel” újságban és az önkormányzati honlapon történő közzétételére.

A Képviselő-testület fentiekben jelzett ülésén a 329/2007.(IV.17.) Kt határozatával felhatalmazta a Kisebbségi- és Civil Szervezeti Munkacsoportot, hogy az önkormányzat 2007. évi költségvetési rendeletében a Céltartalékok (2/a sz. melléklet) 5. sorában előirányzott pályázati keretösszeg (3,5 millió Ft) felosztására javaslatot tegyen a települési kisebbségi önkormányzatok által benyújtott pályázatok alapján.

A települési kisebbségi önkormányzatok részéről 2007. május 9-ig 30 pályázat került beadásra, melyből a

- Csepeli Bolgár Önkormányzat 6 pályázatot,
 - Csepeli Cigány Önkormányzat 2 pályázatot,
 - Csepeli Görög Önkormányzat 4 pályázatot,
 - Csepeli Német Önkormányzat 4 pályázatot,
 - Csepeli Örmény Önkormányzat 5 pályázatot,
 - Csepeli Román Önkormányzat 5 pályázatot,
 - Csepeli Ruszin Önkormányzat 4 pályázatot
- nyújtott be, összesen 5.340.000,- Ft támogatási igénnyel.

A Kisebbségi- és Civil Szervezeti Munkacsoport a beérkezett pályázatokat a 2007. május 18-ai ülésén megtárgyalta, s azok támogatására vonatkozóan az alábbi javaslatot terjeszti elő:

Sor-szám	Kisebbségi Önkormányzat neve	Pályázat lkt. száma	Pályázat címe	Javasolt összeg (Ft)	KCSZM határozat szám
1.	Csepeli Bolgár Önkormányzat	17-95/2007	BULFEST	0,-	6/2007.(V.18.)
2.	Csepeli Bolgár Önkormányzat	17-95-2/2007	Bolgár anyanyelvű és népismereti ifjúsági tábor	150.000,-	7/2007.(V.18.)
3.	Csepeli Bolgár Önkormányzat	17-95-3/2007	Hagyományőrző Dimiter-napi Kertészünnep	100.000,-	8/2007.(V.18.)
4.	Csepeli Bolgár Önkormányzat	17-95-4/2007	Bolgár néptánc, népdal és folklór tanórán kívüli oktatása	0,-	9/2007.(V.18.)
5.	Csepeli Bolgár Önkormányzat	17-95-5/2007	Mária-napi Búcsú	100.000,-	10/2007.(V.18.)
6.	Csepeli Bolgár Önkormányzat	17-95-6/2007	Karácsonyi – Újévköszöntő ünnepség	0,-	11/2007.(V.18.)
7.	Csepeli Cigány Önkormányzat	17- 101/2007	Esélyegyenlőség – Csepel 2007. év Kisebbségi Fórum	150.000,-	12/2007.(V.18.)
8.	Csepeli Cigány Önkormányzat	17-101-2/2006	Csepeli Roma Nap	200.000,-	13/2007.(V.18.)
9.	Csepel Görög Önkormányzat	17-96/2007	Görög Táncházt	200.000,-	14/2007.(V.18.)
10.	Csepel Görög Önkormányzat	17-96-2/2007	Görög Est	100.000,-	15/2007.(V.18.)
11.	Csepel Görög Önkormányzat	17-96-3/2007	Görög anyanyelv ápolás	0,-	17/2007.(V.18.)
12.	Csepel Görög Önkormányzat	17-96-4/2007	Görögországi utazás (Külföldön Élő Görögök Világtalálkozója)	100.000,-	18/2007.(V.18.)

13.	Csepeli Német Önkormányzat	17-97/2007	Csepeli Német Nemzetiségi Gyermeki Táncegyüttes „Macedóniai Nemzetközi Gyermek Fesztivál”-on részvétel – tanulmányút	200.000,-	19/2007.(V.18.)
14.	Csepeli Német Önkormányzat	17-97-2/2007	„Interetnikus Nemzetiségi Nap” Csepelen 2007.	200.000,-	20/2007.(V.18.)
15.	Csepeli Német Önkormányzat	17-97-3/2007	Vámosgálfalvai Fesztiválon való részvétel és kapcsolattartás 2007.	150.000,-	21/2007.(V.18.)
16.	Csepeli Német Önkormányzat	17-97-4/2007	Részvétel a Mária-napi Búcsún és Szigeti Nemzetiségi Fesztiválon	100.000,-	22/2007.(V.18.)
17.	Csepeli Örmény Önkormányzat	17-98/2007	Örmény Filmnap	100.000,-	24/2007.(V.18.)
18.	Csepeli Örmény Önkormányzat	17-98-2/2007	Mária-napi Búcsú	100.000,-	25/2007.(V.18.)
19.	Csepeli Örmény Önkormányzat	17-98-3/2007	„Egy nemzet, egy kultúra” Örményországi zenei fesztivál	200.000,-	26/2007.(V.18.)
20.	Csepeli Örmény Önkormányzat	17-98-4/2007	Szent Gergely ünnep	0,-	27/2007.(V.18.)
21.	Csepeli Örmény Önkormányzat	17-98-5/2007	Suzan Hakobyan örmény festőművész kiállítása	180.000,-	28/2007.(V.18.)
22.	Csepeli Román Önkormányzat	17-99/2007	Csepeli Mária-napi Búcsú	130.000,-	29/2007.(V.18.)
23.	Csepeli Román Önkormányzat	17-99-2/2007	Nyelvtanfolyam	0,-	30/2007.(V.18.)
24.	Csepeli Román Önkormányzat	17-99-3/2007	Utazás Romániába	100.000,-	31/2007.(V.18.)
25.	Csepeli Román Önkormányzat	17-99-4/2007	Hagyományőrző estek	0,-	32/2007.(V.18.)
26.	Csepeli Román Önkormányzat	17-99-5/2007	A román történelem	60.000,-	35/2007.(V.18.)
27.	Csepeli Ruszin Önkormányzat	17-100/2007	Mária-napi Búcsú	100.000,-	36/2007.(V.18.)
28.	Csepeli Ruszin Önkormányzat	17-100-2/2007	Máramarosi ruszin falvak látogatása	0,-	38/2007.(V.18.)
29.	Csepeli Ruszin Önkormányzat	17-100-3/2007	Augusztus 20-ai ünnepség	50.000,-	39/2007.(V.18.)
30.	Csepeli Ruszin Önkormányzat	17-100-4/2007	Puskás László ikon festőművész kiállítása	180.000,-	41/2007.(V.18.)

A pénzeszközök átadása (támogatások átutalása) írásos megállapodás (támogatási szerződés) formájában történik 2007. december 31-ei elszámolással.

Kérem a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy fogadja el az előterjesztést és a határozati javaslatot.

Budapest, 2007. május 30.


Horváth Gyula

Határozati javaslat:

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2007. évi költségvetési rendelete Céltartalékok (2/a sz. melléklet) 5. sorában szereplő „Kisebbségi önkormányzatoknak pályázati összeg” előirányzat terhére engedélyezi, hogy az alábbi települési kisebbségi önkormányzatok – írásos megállapodásban (támogatási szerződésben) rögzített feltételekkel – nevesített programjaik megvalósításához pénzügyi támogatásban részesüljenek, egyben felhatalmazza a polgármestert a támogatási szerződések megkötésére.

Kisebbségi Önkormányzat neve	Pályázat lkt. száma	Pályázat címe	Javasolt összeg (Ft)	KCSZM határozat szám
Csepeli Bolgár Önkormányzat	17-95-2/2007	Bolgár anyanyelvű és népismereti ifjúsági tábor	150.000,-	7/2007.(V.18.)
Csepeli Bolgár Önkormányzat	17-95-3/2007	Hagyományőrző Dimiter-napi Kertészünnep	100.000,-	8/2007.(V.18.)
Csepeli Bolgár Önkormányzat	17-95-5/2007	Mária-napi Búcsú	100.000,-	10/2007.(V.18.)
Csepeli Cigány Önkormányzat	17- 101/2007	Esélyegyenlőség – Csepel 2007. év Kisebbségi Fórum	150.000,-	12/2007.(V.18.)
Csepeli Cigány Önkormányzat	17-101-2/2006	Csepeli Roma Nap	200.000,-	13/2007.(V.18.)
Csepel Görög Önkormányzat	17-96/2007	Görög Táncház	200.000,-	14/2007.(V.18.)
Csepel Görög Önkormányzat	17-96-2/2007	Görög Est	100.000,-	15/2007.(V.18.)
Csepel Görög Önkormányzat	17-96-4/2007	Görögországi utazás (Külföldön Élő Görögök Világtalálkozója)	100.000,-	18/2007.(V.18.)
Csepeli Német Önkormányzat	17-97/2007	Csepeli Német Nemzetiségi Gyermeki Táncgyűttes „Macedóniai Nemzetközi Gyermek Fesztivál”-on részvétel – tanulmányút	200.000,-	19/2007.(V.18.)
Csepeli Német Önkormányzat	17-97-2/2007	„Interetnikus Nemzetiségi Nap” Csepelen 2007.	200.000,-	20/2007.(V.18.)
Csepeli Német Önkormányzat	17-97-3/2007	Vámosgálfalvai Fesztiválon való részvétel és kapcsolattartás 2007.	150.000,-	21/2007.(V.18.)
Csepeli Német Önkormányzat	17-97-4/2007	Részvétel a Mária-napi Búcsún és Szigeti Nemzetiségi Fesztiválon	100.000,-	22/2007.(V.18.)
Csepeli Örmény Önkormányzat	17-98/2007	Örmény Filmnap	100.000,-	24/2007.(V.18.)
Csepeli Örmény Önkormányzat	17-98-2/2007	Mária-napi Búcsú	100.000,-	25/2007.(V.18.)
Csepeli Örmény Önkormányzat	17-98-3/2007	„Egy nemzet, egy kultúra” Örményországi zenei fesztivál	200.000,-	26/2007.(V.18.)
Csepeli Örmény Önkormányzat	17-98-5/2007	Suzan Hakobyan örmény festőművész kiállítása	180.000,-	28/2007.(V.18.)
Csepeli Román Önkormányzat	17-99/2007	Csepeli Mária-napi Búcsú	130.000,-	29/2007.(V.18.)
Csepeli Román Önkormányzat	17-99-3/2007	Utazás Romániába	100.000,-	31/2007.(V.18.)
Csepeli Román Önkormányzat	17-99-5/2007	A román történelem	60.000,-	35/2007.(V.18.)
Csepeli Ruszin Önkormányzat	17-100/2007	Mária-napi Búcsú	100.000,-	36/2007.(V.18.)
Csepeli Ruszin Önkormányzat	17-100-3/2007	Augusztus 20-ai ünnepség	50.000,-	39/2007.(V.18.)
Csepeli Ruszin Önkormányzat	17-100-4/2007	Puskás László ikon festőművész kiállítása	180.000,-	41/2007.(V.18.)

Határidő: elfogadásra: azonnal
végrehajtásra: 2007. július 15.

Felelős: Tóth Mihály
polgármester

A határozati javaslat elfogadásához egyszerű többségű támogató szavazat szükséges.

Hajlamászné Váczai Ágnes

Feladó: Damm Mária

Küldve: 2007. június 4. 8:33

Címzett: Hajlamászné Váczai Ágnes

Tárgy: Véleményezés

From: Halmos Istvánné

Sent: Friday, June 01, 2007 2:21 PM

To: Damm Mária

Subject: RE: Kt anyag

Kedves Damm Mária!

Az előterjesztést átnéztem, azzal kapcsolatban észrevételem nincs.

Üdvözlettel: Halmos Istvánné ágazatvezető

From: Damm Mária

Sent: Friday, June 01, 2007 11:03 AM

To: Halmos Istvánné

Subject: Kt anyag

Tisztelt Ágazatvezető Asszony!

Mellékelten megküldöm véleményezésre a „Javaslat a települési kisebbségi önkormányzatok támogatására” c. kt. előterjesztést.

Tisztelettel:

Damm Mária koordinátor

2007.06.04.

Az előterjesztés tárgya:

Javaslat a települési kisebbségi önkormányzatok támogatására

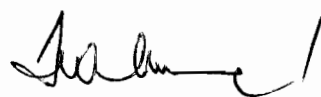
1) Az előterjesztés egyeztetve:

Halmos Istvánné Városgazdálkodási Ágazat ágazatvezető

Az előterjesztéssel kapcsolatban megfogalmazott javaslatok az alábbiak:

Az előterjesztést átnéztem, azzal kapcsolatban észrevételem nincs.

Budapest, 2007. június 1.



Halmos Istvánné
ágazatvezető